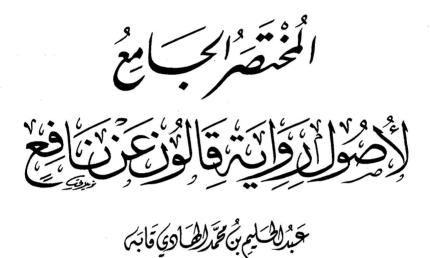
سِلْسِلَة رَسَائل فِي ٱلتَّجُوبِدِ وَٱلقِرَاءَات



دَارُ ٱبْرِےَثِير دمشق۔ بيرون

ويناع السان

حُقُوقُ ٱلطَّبع وَ ٱلتَّضويْر بَحُفُوطَةُ الطَّبْعَ الْطَائِعَ الْطَائِعَ الْمُؤْلِدُ الْطَائِعَ الْمُؤْلِدُ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّه الللّه الللّه اللّه الللّه اللّه اللّه اللّه الللّه اللللّه الللّه اللّه اللّه اللّه اللّه اللّه الللّه اللّه

دمشق حكبوني - جادة ابن سينا - بناء أبحابي ص.ب: ٣١١ - تلفون: ٢٢٥٨٧٧ - ٢٢٢٨٤٥٠

بكيروت ـ برج أبي حيث در ـ خلف دبوس الأصلي ص.ب: ١١٣/٦٣١٨ تلفون: ١٨٧٨٥٧ ـ ٢٠٤٤٥٩ ـ ٢٠



بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله، والصلاة والسلام على رسول الله، وعلى آلـــه وصحبه ومن والاه وبعد:

فهذه ورقات، أسأل الله أن يوفقني فيها لعرض أهم أحكلم تجويد القرآن وفق رواية قالون عن نافع من طريق أبي نشيط رحمهم الله تعالى، معتمداً حسن العرض مع وضوح العبارة –قدر المستطاع – للأصول المطردة في هذه الرواية، وقد سرت فيه على منهج وأسلوب سابقه (المختصر الجامع لأصول رواية ورش عن نافع) وما غيرت فيه إلا ما خالف فيه قالون، فكان بذلك جامعاً لأصول هذه الرواية، مع الاختصار غير المخل، وهو –كما ترى – بعيد عن التطويل المملّ.

والله يقول الحق وهو يهدي السبيل.

تعریف موجز بنافع وقالون^(۱)

أولاً: الإمام نافع

هو الإمام نافع بن عبد الرحمن بن أبي نعيم -مولى جَعْوَنة-ابن شَعوب الليثي، أصله من أصبهان، أحد القـــراء العشـرة البدور، وهو من الطبقة الثالثة بعــد الصحابـة -رضـي الله عنهم- وله عدة كُنى: أبو رؤيم، وأبو نعيم، وأبــو عبــد الله، وأبو عبد الرحمن، وأبو الحسن، والأولى أشهرهن.

كان رحمه الله عالماً صالحاً مجاب الدعاء، وكـــان أسـود شديد السواد. أمَّ الناس بمسجد النبي صلى الله عليـــه وســلم ستين سنة.

أحد القرآنُ عن سبعين من التابعين، والموطأ عـن الإمـام

⁽١) من النجوم الطوالع على الدرر اللوامع للمارغين والطريق المأمون إلى أصـــول رواية قالون للمرصفي بتصرف يسير.

مالك، وقرأ عليه مالك القرآن، فهو بذلك يُعد من شــــيوخه وتلاميذه في أن واحد.

انتهت إليه رئاسة الإقراء بالمدينة وأخذ عنه نحـــو مــائتين وخمسين رجلاً.

ويذكر أنه كانت تُشم من فيه رائحة المسك، فقيل له في ذلك: يا أبا عبد الرحمن أتتطيب كلما قعدت تقرئ النساس؟ فقال: ما أمس طيباً ولا أقرب طيباً، ولكني رأيت فيما يرى النائم النبي صلى الله عليه وسلم وهو يقرأ في في وفي رواية يتفل في في في في في في ألا ألوقت تشم من في هذه الرائحة.

ولد رضي الله عنه سنة ٧٠ وتوفي سينة ١٦٩ بالمدينة المنورة، رحمه الله تعالى.

ويروى أنه لما احتضر قال له أبناؤه: أوصنا. فقال: ﴿اتقــوا الله وأصلحوا ذات بينكم وأطيعوا الله ورســوله إن كنتــم مؤمنين﴾.

ثانياً: الإمام قالون

هو الإمام عيسى بن مينا بن وردان بن عيسى بن عيد عيد الصمد بن عمر بن عبد الله المدني، مولى الزهريين، وقيله: مولى الأنصار، كنيته: أبو موسى، ولقبه: قالون.

ومعنى قالون، حيد بلغة الروم، لَقَّبَهُ به شيخه نافع لجـــودة قراءته، وقيل: لَقَّبَهُ به الإمام مالك بن أنس.

أخذ القراءة عن نافع، وقرأ عليه مرات لا تحصى، واختص به حتى عُدَّ أثبت من قرأ عن نافع، ثم أمره شيخه بالجلوس للإقراء، فأُخذت عنه قراءة نافع وكان -بعد شيخه- قيارئ المدينة.

ويُذكر أنه كان أصم، ولعل ذلك أصابه بعدما أُخذت عنه القراءة، وقيل: إنه كان ثقيلَ السمع فقيل عنه: أصم، والله أعلم.

ولد سنة ١٢٠هـ، زمن هشام بن عبد الملك، وتوفي سنة ٢٢٠هـ زمن المأمون، رحمه الله تعالى. - تعريف التجويد: التجويد لغة: هو التحسين.

واصطلاحاً هو: فن موضوعه دراسة قوانين تلاوة القررآن الكريم وكيفية النطق بكلماته، وذلك بإعطاء الحروف حقّها (من الصفات اللازمة لها) ومستحقّها (من الأحكام التي تنشأ عن تلك الصفات).

- غايته: صون اللسان عن الخطأ في تلاوة القرآن الكريم.

-فضله: قال تعالى: ﴿ الذين آتيناهم الكتاب يتلونه حق تلاوته أولَنك يؤمنون به ومن يكفر به فسأولَئِك همم الخاسرون﴾ [البقرة ٢٢١]. وقال صلى الله عليه وسلم ((زيّنوا القرآن بأصواتكم))⁽¹⁾ وقال أيضاً: ((يقال لصاحب القرآن اقرأ وارق ورتل كما كنت ترتال في

⁽١) رواه أبو داود ١٤٦٨، وابن ماجة ١٣٤٢، والنسسائي ١٧٩/٢، والحاكم ٥٧٥/١ والحاكم ٥٧٥/١. وهو في سلسلة الأحاديث الصحيحة برقم ٧٧١، وفي صحيح الجامع الصغير برقم ٣٥٧٤.

الدنيا، فإن منزلتك عند آخر آية تقرؤها))(١)، وقال ابن عباس رضي الله عنهما: (لأن أقرأ البقرة وآل عمران، أرتلهما، وأتدبرهما، أحب إلي من أن أقرأ القرآن كله هذرمة). والهذرمة هي السرعة في القراءة والكلام.

-حكمه: إن العمل به فرض عين على كل مسلم، أما العلم به ففرض كفاية على مجموع الأمة، وإنما قيل هذا التفريت لأن المرء قد يتلقى القرآن ويحفظه مجـــوداً دون علـم تفصيلي بأحكام التجويد، أما إن توقف عمله بالتجويد على العلم به، فلا ريب في وجوبه في حقه حينئذ.

وقد استُدِّل على وجوب التجويد بما يلي:

١- قوله تعالى: ﴿ ورتل القرآن ترتيلاً ﴾ [المزمل ٤].

⁽۱) رواه أبو داود(۱٤٦٤)، والترمذي(۲۹۱٥)، وأحمد في المسيند (۱۹۲/۲)، وابن حبان(۱۷۸۹)، وهو حديث صحيح صححه الحياكم ۱۷۸۹-۵۰۳ ووافقه الذهبي وهو في صحيح الجامع برقم ۷۹۷۸.

٢- قوله صلى الله عليه وسلم: ((من كذب علي متعمداً فليتبو مقعده من النار))(١).

ولا ريب أن من قرأ القرآن على غير ما قرأه صلى الله عليه و وسلم أو أقرأه فقد كذب عليه، عليه الصلاة والسلام (١) ٣- الإجماع: فقد أجمعت الأمة على وجوب مالا يستقيم اللفظ إلا به، ولم يخالف في ذلك أحد والله أعلم.

حكم الوقوع في اللحن: اللحن هو الخطأ في القراءة، وهو

⁽١) متفق عليه، وهو حديث متواتر رواه عن النبي صلى الله عليه وسلم نحو ثمانيـــة وتسعين صحابياً، وخرج من نحو أربعمائة طريق.

عند القراء قسمان: جليٌّ وخفي.

فالجليُّ هو: الخطأ الذي يُخِلَّ بمبنى اللفظ إخلالاً ظــــاهراً يدركه العام والخاص.

أما الخفي فهو: الخطأ الذي يتعلق بكمال إتقان النطـــق لا بتصحيحه، وهذا لا يدركه إلا أهل الفن.

وحكم الوقوع في اللحن تابع لنوع اللحن، فإن كان حلياً، فهو حرام يأثم القارئ بتعمده. وإن كان خفياً فليـــس بحــرام ولكنه مكروه ومعيب، ينبغي اجتنابه قدر المستطاع (١).

⁽۱) لاحظ أن هذا التفصيل فيه نوع تقييد للإطلاق الذي يطلق عند ذكر حكمه علم التجويد، فإن القول بالتحريم أو الإباحة عمل خطير ينبغي التثبت فيه، وفي مسألتنا لابد من التفريق بين القادر والعاجز، وبين العالم والجاهل، وبين العربي والعجمي، وبين اللحن الخفي و اللحن الجلي، ويتعلق بذلك مسالة بطلان صلاة الواقع في اللحن أو صحتها، وقد رأيت في ذلك اختلافاً كثيراً يجعل المرء يتهيب من الجزم دون دليل صريح. وفي حديث: الماهر بسالقرآن والمتتعتب المشهور، إشارة إلى ما غفل عنه كثير ممن يُعنى بالتجويد. والله الموفق.

مراتب التلاوة

تقسم التلاوة حسب سرعة الأداء إلى ثلاثة أقسام:

- أولاً: التحقيق: وهو القراءة بتمهل وتُؤدة واطمئنان، مـــع المحافظة على أحكام التجويد، ويُسمّيه بعضهم التَرتيل.
- ثانياً: الحدر: وهو الإسراع في القراءة ما أمكن، مع المحافظة على الأحكام أيضاً.
 - ثالثاً: التدوير: وهو حالة وسطى بين التحقيق والحدر.

ولا يخفى أن القارئ عند الإسراع يأحذ بأقصر أوجه المد الجائزة، ويصل كثيراً، وتقلُّ أوقافه بالنظر إلى المرتبة الأولى اليي يأحذ فيها بأطول الوجوه ويضطر للإكثار من الوقوف.

والمراتب الثلاثة تجمعها كلمة السترتيل المذكورة في النصوص، والأهم هنا هو التدبر، ولعل أفضل المراتب هي ما ساعد عليه أكثر من غيرها. وهذا الأمر يختلف من شخص إلى آخر، بل من حال إلى حال عند الشخص الواحد أيضاً. والله أعلم.

أحكام الاستعاذة والبسملة:

أولاً: الاستعاذة:

هي عبارة عن قول القارئ ((أعوذ بالله من الشيطان الرجيم)) ونحو ذلك.

ومعناها: أستجير وأعتصم بالله من الشيطان الرجيم أن يضري في ديني ودنياي.

وصيغتها المفضلة: هي ((أعسوذ بسالله مسن الشيطان الرجيم)) ويجوز غيرها من الصيغ التي تفيد معناها.

وحكمها: الندب عند جمهور العلماء، وذهب بعضهم إلى الوجوب.

ومحلها: قبل القراءة لا بعدها.

ومن أحكامها ما يلي:

١- تطلب عند بدء القراءة مطلقاً سواء من أول السورة أم من وسطها، وعلى أية قراءة وبأية رواية، وسواء كانت القراءة

جهراً أم سراً، وسواء كان القارئ منفرداً أم مع جماعة. ٢- تندب عند استئناف القراءة بعد انقطاع بشيء أحنبي عنها كالكلام العادي، أو رد السلام، ونحو ذلك، أما إذا كان القاطع نحو سعال، أو عطاس، أو كلام يتعلق بالقراءة كالتفسير، فلا تندب إعادها.

٣- يستحب إخفاؤها في الحالات التالية:

أ- إذا كان القارئ خالياً، سواء أقرأ سراً أم جهراً.

ب- إذا كان القارئ يقرأ سراً، سـواء أكـان خاليـاً أم بحضرة غيره.

ج- إذا كان في الصلاة -جهرية كانت أم سرية- لمن مذهبه التعوذ.

د- إذا كان يقرأ مع القوم بالدَّور، ولم يكن هو أوَّلَهم. وفيما عِدا هذه الحالات فإن القارئ يجهر بها.

ثانياً: البسملة:

البسملة هي قول (بسم الله الرحمن الرحيم)، وهي مسن كلام الله قطعاً، وإنما الخلاف في كونها آية من الفاتحة، أو مسن كل سورة، أو أنها كتبت للفصل بين السور، أقوال كتسيرة، أوصلها بعضهم إلى أحد عشر قولاً(١)، ولعسل أرجحها أن إثباتها أول الفاتحة ونفيها كلاهما قطعي متواتر، مثلها في ذلك مثل اختلاف القراءات الثابتة، والله أعلم.

ثالثاً: حالات القراءة:

أولاً/ القراءة من أول السورة:

يتعوذ القارئ ثم يبسمل ثم يقرأ.

وله- وصل الجميع،

- أو قطع الاستعاذة عن البسملة، ووصل البسملة بالسورة،

⁽١) و هو الشيخ إبراهيم المارغني صاحب (النجوم الطوالع على الدرر اللوامع في أصل مقرأ الإمام نافع) في رسالته الصغيرة النافعة (القول الأجلى في كون البسملة من القرآن أولاً) و التي ستطبع قريباً (ضمن هذه السلسلة) مخدومة محققة إن شاء الله تعالى.

-أو وصل الاستعاذة بالبسملة، وقطع البســـملة عــن السورة.

وهذا عند الابتداء بأي سورة غير براءة، أما بــراءة، فالقراء متفقون على عدم الإتيان بالبسملة أولها. سواء ابتـدئ ها، أم وصلت بما قبلها.

ثانياً/ القراءة من وسط السورة: يتعوذ القارئ ثم هــو مخير بين الإتيان بالبسملة وتركها، ولعل مــن قـال: إن الإتيان بها أفضل؛ لثوابها، أجاد وأفاد، ولا فرق في ذلـك بين أجزاء براءة وغيرها.

ثالثاً/ الانتقال من سورة إلى أخسرى: ياتي القارئ بالبسملة وجهاً واحداً لقالون - بخلاف الأزرق عن ورش - ثم هو مخيَّر بعد ذلك بين أوجه ثلاثة يأتي بأيّها شاء وهي:

١ − وصل الجميع، أي وصل آخر الســـورة بالبسـملة،
 ووصل البسملة بأول السورة الموالية.

٢- قطع الجميع، أي قطع البسملة عن آخـــر السـورة،
 وقطعها عن أول السورة الموالية.

٣- قطع البسملة عن آخر السورة، ووصلها بأول السورة
 الموالية.

أما وجه وصل البسملة بآخر السورة ثم قطعها عن الموالية، فلا يجوز لما فيه من إيهام السامع أن البسملة من آخـــر الســورة السابقة.

أما عند وصل براءة بغيرها فللقراء جميعاً أوجه ثلاثة هي: الوقف، أو السكت، أو الوصل. ولم يقل أحد بالبسملة.

تتمة بتعريفات مهمة:

-السكت: هو قطع الصوت عند آخر الكلمة زمناً دون زمين الوقف من غير تنفس.

-الوصل: هو وصل آخر الكلمة بالتي تليها دون تنفس.

-الوقف: هو قطع الصوت عن آخر الكلمة مع التنفس بنيـــة اســتئناف استئناف القراءة. أما إذا لم يكن بنيــــة اســتئناف القراءة، فهو قطع.

أحكام النون الساكنة والتنوين

هذا المبحث أكثر مسائله إجماعية، كما قــــال بعضهم، وسأعرضه هنا باختصار شديد:

• أحكام النون الساكنة والتنوين أربعة:

□ أولاً: ا**لإظهار**: وهو النطق بالنون ظاهرة من غير إدغام ولا إخفاء ولا تشديد.

وحروفه ستة هي:

(الهمزة والهاء والحاء والخاء والعين والغين).

-ويكون في كلمة وكلمتين

وليس لقالون هنا نقل حركة الهمزة إلى النون الساكنة قبلـ ه كما عند ورش.

□ ثانياً: الإدغام: وهو إدخال النون الســـاكنة في الحــرف المتحرك الموالي لها فيصيران حرفاً واحداً مشدداً.

وحروفه ستة هي: (ي، ر، م، ل، و، ن).

وهو قسمان:

- ۱ إدغام ناقص (بغنة)^(۱)وحروفه (ي، ن، م، و)
 - ٢-إدغام تام (بغير غنة) وحروفه (ل، ر)
- والإدغام لا يكون إلا في كلمتين دفعاً للالتباس، فلل يكون في نحو: (قنوان)، (صنوان).
- -أما نون ﴿ يس والقرآن الحكيم ﴾ و ﴿ ن والقلم ﴾ فلم يدغمها قالون في الواو، وليس له في الموضعين إلا الإظهار وجهاً واحداً وصلاً ووقفاً.
- □ ثالثاً: الإقلاب(القلب): هو قلب النون الساكنة أو التنوين ميماً ساكنة مع مراعاة الغنة والإخفاء.
 - وحرفه الوحيد هو الباء. ويكون في كلمة و كلمتين.
- □ رابعاً: الإخفاء: هو النطق بالنون الساكنة أو التنوين على صفة بين الإظهار والإدغام مع الغنة.

⁽١) الغنة هي صوت يخرج من الخيشوم لا عمل للسان فيـــه. والمطلــوب هنـــا استمرارها مقدار حركتين أي مقدار النطق بالحرف مرّتين.

وحروفه خمسة عشر حرفاً هي (ص، ذ، ث، ج، ش، ق، س، د، ط، ز، ف، ت، ض، ظ). ويكون في كلمة وكلمتين.

تلخيص:

إظهار ← نْ + (ء، هـ، ح، خ، ع، غ)	
إقلاب ← نْ+ ب	م النون
إدغام (بغنة) ← ن +(ي، ن، م، و) إدغام (الساء
تام(دون غنة) ← ن+ (ل، ر)	1 E
إخفاء ٢٠ نْ+ بقية الأحرف (١٥ حرفاً)	;;

ملاحظـــة : يُستثنى في هذا الباب ما يلي :

١- إذا جاء حرف الإدغام في كلمة واحدة نحو (صنوان) فلا تدغم النون
 فيه عند الجميع.

٢- لا تدغم النون في الواو - لقالون - في ﴿ يس والقـــوآن الحكيـــم ﴾
 و ﴿ ن والقلم ﴾.

أحكام الميم الساكنة

أحكامها ثلاثة: الإدغام، والإخفاء، والإظهار.

أولاً: الإدغام/ تدغم إذا جاء بعدها ميم متحركة، مع مراعلة الغنة والتشديد.

ثانياً: الإخفاء/ تخفى الميم -مع مراعاة الغنة- إذا جاء بعدهــــا حرف الباء.

ثالثاً: الإظهار/ تظهر الميم إذا جاء بعدها أيُّ حرف من باقي الحروف الهجائية.

وبالإمكان القول: إن الميم الساكنة ليس لها حكم مستقل إلا إذا جاء بعدها حرف الباء، وفيما عدا ذلك فلا فرق بينها وبين غيرها من الأحرف^(١).

⁽١) لاشك أن القارئ لاحظ أننا لم نسق أو لم نُكثر من الأمثلة عن أحكام النون والميم لأنها أعطيت حقها وزيادة لدى كل من كتب أو درّس هذا الفنّ وهي في متناول يد كل من أرادها فلا حاجة للإطالة بذكرها.

تلخيص:

إدغام ك م + م أ (ميم متحركة) نحو (أم مّن يجيب).	" \(\)
إدغام ﴾ مْ + مِ أُ (ميم متحركة) نحو ﴿ أَمْ مَن يجيب ﴾. إخفاء ﴾ م + ب ﴿ أَم به ﴾.	کام است
إظهار ﴾ مْ+ باقي الحروف الهجائية﴿ أَلَمْ تَعْلَمُ ﴾	الساك
« لم یکن ».	:4



إدغام المتماثلين والمتجانسين والمتقاربين

ا أولاً: الحرفان المتماثلان: هما الحرفان المتحدان اسماً ورسماً (الحرف نفسه). فإذا التقى حرفان متماثلان، أو هما ساكن والثاني متحرك، أدغم الأول في الثاني ولا يُسمع في النطق اللا حرف واحد مشدد، نحو: ﴿كُمْ مِّن فئة ﴾، ﴿ فما ربحت تجارهم ﴾، ﴿(اذهب بكتابي ﴾، ﴿ يدر كُكُم ﴾.

⁽١) الإدغام نوعان : كبير وصغير.

فالكبير: يدغم فيه حرف متحرك في آخر متحرك. وهذا مروي عن السوسي من طريق الشاطبية وأبي عمرو ويعقوب بخلاف عنهما من طريق الطيبة بشروط مبينة في كتب القراءات ولا وجود له في رواية قالون إلا في كلمتين فقط هما في تأمنا ﴾ بسورة يوسف على أحد وجهيها. و ﴿ مَكنّي ﴾ في قوله تعالى في سورة الكهف ﴿ مَا مَكنّى فيه ربي خير ﴾.

أما الصغير: فيكون فيه الحرف الأول ساكناً والثاني متحركاً وهو المقصود هنا.

□ ثانياً: الحرفان المتجانسان: هما اللذان اتحــــدا مخرجــاً واختلفا صفة، فإذا التقى حرفان متجانسان أولهما ســاكن والثاني متحرك فالغالب إدغام الأول في الثاني، و لكن بعض القواء استثنى بعض الأحرف حسب ما اختاره مما قرأ.

و إليك ما روي عن قالون في هذا الباب:

ويجوز الوجهان في: (اركب معنا) بسورة هود، والإدغلم مقدم (١) . وتظهر الباء عند بقية الأحرف.

٢- حرف التاء: يدغم في الدال والطاء في نحو: (أثقلت دعوا) و (همت طائفتان) (٢) و تظهر التاء عند بقية الأحرف.

⁽١) ورش لا يدغم الباء في الميم.

⁽٢) قالون لا يدغم التاء في الظاء كورش.

٣- حرف الثاء: يجوز إدغامه وإظهاره في الذال المعجمة في قوله تعالى في سورة الأعراف: (يلهث ذلك)(١)، وتظهر الثاء عند بقية الأحرف.

٤- حرف الدال يدغم في التاء فقط في نحـــو: (القــد تقطع) وتظهر الدال عند بقية الأحرف^(۱).

٥- حرف الذال: يدغم في الظاء في نحو: ﴿إِذْ ظَلَمْتُمَّ عَنْدُ جَمِيعِ القراء، وفي التاء لقالون - كورش في لفظ الأحذ والاتخاذ وما اشتق منهما حصراً نحو: ﴿أَخَذَتُمُ ﴾، ﴿اتّخذتُم ﴾، ﴿اتّخذتُم ﴾، ﴿اتّخذتُم ﴾ عند بقية الأحرف.

7- حرف الطاء يدغم في التاء مع بقاء صفة الإطباق والاستعلاء على حسرف التاء نحو: (بسطت، أحطت...)، وتظهر الطاء عند بقية الأح ف.

⁽١) ورش لا يدغم الثاء في الذال.

⁽٢) قالون لا يدغم الدال في الضاد والظاء بخلاف ورش.

 ⁽٣) أما نحو ﴿ عُذْت ﴾ ، ﴿ إذ تبرأ ﴾ ، ﴿ فنبذها ﴾ فليس إلا الإظهار وحها واحداً.

- □ ثالثاً: الحرفان المتقاربان: هما اللّذان تقاربا صفة ومخرجاً. وليس كل حرفين متقاربين يدغمان، وإليك البيان.
- ١- حرف اللام يدغم في الراء فقط نحو: ((بل ران))، ويظهر فيما عدا ذلك.
- ٢- حرف القساف يدغه في الكاف في قوله تعالى:
 ﴿ أَلَمْ نَخْلُقُكُم ﴾ بالمرسلات.

وفي كيفية إدغامه وجهان عند جميع القراء(١):

- أ- الإدغام المحض فلا يسمع في النطق إلا حرف الكاف. ب- الإدغام الناقص بسبب بقاء صفة الاســـتعلاء علـــى الكاف
 - وتظهر القاف عند بقية الأحرف.

ملاحظة مهمة :

هناك أحرف أخرى متجانسة أو متقاربة أدغمها بعض القــــراء ولم يدغمها بعضهم الآخر، ونحن هنا ذكرنا لك ما أدغمه قالون ملخصاً مرتباً، فما لم نذكره فهو مما لم يدغمه، فاعلم ذلك واتخذه ضابطاً.

⁽١) ماعدا السُّوسي عن أبي عمرو، فليس له إلا الوجه الأول فقط.

الإدغام مطلقاً		متماثلان	
 ب + م في قوله تعالى (يعذب من يشاء) ت + د أو ط (أنقلت دعوا) (همت طائفتان) د + ت (أردتم) ذ + ظ (إذ ظلمتم) ذ + ت في لفظ الأخذوالاتخاذ حصراً (أخذتم) 	んつうし	متجا	
ب + م في (اركب معنا) ث + ذ في (يلهث ذلك) ط+ت مع بقاء صفة الاستعلاء والإطباق (أحطت)	الوجهان	نسان	الحرفان
فيما لم يذكر في الحالات السابقة.	الإظهار	ű.	e e
ل+ ر (بل ران) إدغام تام (ألم نخلقكم) ق+ ك إدغام ناقص لبقاء صفة الاستعلاء	الإدغام	متقاربان	
فيما عدا الحالات السابقة.	الإظهار	بان	

**

التفخيم والترقيق

الحروف الهجائية -من حيث التفخيم والــــترقيق -ثلاثـــة أقسام:

- أولاً: أحرف تفخم دوماً، وهي: حروف الاستعلاء السبعة
 وهي: (ص، ض، ط، ظ، خ، غ، ق).
- ثانياً: أحرف ترقق دوماً، وهي: باقي حـــروف الهجـاء
 ماعدا الألف واللام والراء.
- - ١ الألف اللينة أي الألف الساكنة بعد فتح.

وحكمها أنها تابعة لما قبلها، فإذا سبقها حرف مفحم فخمت تبعاً له، وإذا سبقها حرف مرقق رققت تبعاً له.

٧- اللام: وحكمها وفق التفصيل التالي:

أ- لام لفظ الجلالة (الله): ترقق إذا سبقت بكسر، أو سكون بعد كسر، أو تنوين، وتفحم فيما عدا ذلك مطلقاً. ب- اللام في غير لفظ الجلالة، والأصل فيها السترقيق، ولم يُرو عن قالون تفخيمها في غير لفظ الجلالسة مطلقاً، وليس له حالات تفخم فيها اللاّمات كما لورش، وهسو في ذلك موافق لجمهور القرّاء.

تلخيص:

أحرف تفخم دوماً=خ، ص، ض، ط، ظ، ق، غ	
أحرف مرققة دوماً= باقي الحروف باستثناء الألــف والـــلام	ليفخيم
والراء	والترقيا
أحرف تفخم وترقق= الألف واللام والراء	.3

تلخيص:

ها حرف مرقق نها حرف مفخم			الألف اللينة	
إذا سبقها: - كسر - سكون بعد كسر - تنوين فيما عدا ذلك	ترقق تفخم	في لفظ الجلالة	اللام	الأحرف التي تفخم
ترقق دائماً على الأصل		في غير لفظ الجلالة		وترقق
انظر ص ۳۳			الراء	

الـــواء

والأصل فيها التفخيم عند الجمهور

وأحكامها عند قالون-كما عند ســـائر القـــراء مـــاعدا ورشاً- تتلخص في أن لها حالات ثلاثاً. وهي:

أولاً: التفخيم، ويكون في الحالات التالية:

۱ - إذا كانت مضمومة أو مفتوحة مطلقاً، نحـــو: ﴿رُزِقنا﴾ ﴿رُبِما﴾، ﴿الكافرُونِ﴾ ﴿سِرَاجاً﴾، ﴿قديراً﴾....

٢-إذا كانت ساكنة بعد ضم أو فتح، نحو: ﴿غُرْفَةَ»، ﴿اللَّهُوْآنَ»، ﴿اللَّوْضِ».

٣-إذا كانت ساكنة سكوناً عارضاً بسبب الوقف وكان قبلها
 ساكن قبله فتح أو ضم، نحــو: (القـدر)، (الأمـور)،
 (الصبر).

٤ - إذا كانت ساكنة بعد كسر عارض، نحو: ﴿أَمِ ارْتــــابو﴾، ﴿ارْجعوا﴾. ٥-إذا كانت ساكنة بعد كسر أصلي، وكان بعدها حـــرف استعلاء غير مكسور نحـــو: ﴿مِرْصادا﴾، ﴿قِرْطاس﴾، ﴿فِرْقَة﴾.

ثانيها: الترقيق: ويكون في الحالات التالية:

١-إذا كانت مكسورة مطلقاً، نحسو: ﴿رِزقسا﴾،
 ﴿رِجال﴾،﴿الغارمين﴾.

٢-إذا كانت ساكنة بعد كسر أصلي متصل هـا، ولم يقـع بعدها حرف استعلاء نحـو: ﴿فِـرعون﴾، ﴿فِـردوس﴾، ﴿أبصر﴾.

٣-إذا كانت ساكنة (سكوناً عارضاً بسبب الوقف)بعد ياء
 ساكنة، نحو: (قدير)، (خبير)، (خير)، (الطير).

٤-إذا كانت ساكنة (سكوناً عارضاً بسبب الوقسف) بعدد حرف مستفل ساكن غير الياء وقبل هذا الساكن كسرمثل (الذّكر)، (السّعْر)،

أما حالة الوصل في الحالتين الأخيرتين فحكم الراء تـــابع لحركتها.

ثالثها: جواز الوجهين:وذلك في الجالتين التاليتين:

١-إذا كانت ساكنة وقبلها كسر أصلي وبعدها حرف استعلاء مكسور، نحو: ﴿فِرْقٍ﴾، -ولا يوجد في القرآن غير هذا المثال- فيجوز فيها التفخيم لوجود حرف الاستعلاء، ويجوز فيها الترقيق لوجود الكسر قبلها وضعف حرف الاستعلاء بالكسر.

٢-إذا كانت ساكنة (سكوناً عارضاً بسبب الوقف) وكيان
 قبلها حرف استعلاء ساكن قبله كسر، نحرو: (مِصْر)،
 (القِطْر). أما عند الوصل فحسب حركتها.

فائدة وتلخيص:

أغلب الراءات في القرآن، إمّا مفتوحة، أو مضمومة، أو مكسورة. فإن كانت مفتوحة أو مضمومة فهي مفخّمة دُوماً، ولا يُنظر إلى ما قبلها أو ما بعدها، وإن كانت مكسورة فهي مرققة دوماً ولا ينظر إلى ما قبلها أو ما بعدها. والتفصيل حالة السكون فقط، وقد ذكرناه موضحاً مرتباً والحمد لله.

تلخيص:

	<u> </u>	
١-إذا كانت مضمومة مطلقاً.		
٢-إذا كانت مفتوحة مطلقاً.		
٣-إذا كانت ساكنة بعد ضم أو فتح.		
٤-إذا كانت ساكنة بسبب الوقف وقبلها ساكن قبلـــه		
فتح أو ضم.	\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	
٥-إذا كانت ساكنة بعد كسر عارض.		5
٦-إذا كانت ساكنة بعد كسر أصلي وبعدها حــــرف	3	* 4
استعلاء غير مكسور.		う う
١-إذا كانت مكسورة مطلقاً.	الم	;ક 'ગ્રે
٢-إذا كانت ساكنة بعد كسر أصلي وليـــس بعدهـــا	-	1
حرف استعلاء.	13 -5	وترقق
٣-إذا كانت ساكنة بسبب الوقف بعد ياء ساكنة.	.33	
٤-إذا كانت ساكنة بسبب الوقف بعد حرف ساكن		
مستقل غير الياء قبله كسر.		
١-في كلمة فِرق فقط.	1 0	
٢-إذا كانت سأكنة بسبب الوقف وقبلها حرف	13	
استعلاء ساكن قبله كسر.	3	

ياءات الإضافة والياءات الزوائد

ياء الإضافة: هي الياء الزائدة الدالة على المتكلم الواحد، وتتصل بالأسماء والأفعال والحروف، نحو: (كتابي)، (حشرتني)، (لي). الياءات المزوائد: هي الياءات المتطرفة التي تثبت نطقاً لا رسماً، مثل: (فهو المهتد)، وعادة ما يشار إليها في المصاحف الحديثة بياء صغيرة، على الشكل التالي(على): الفرق بين الياءات الزوائد وياءات الإضافة:

١- الزوائد تكون في الأسماء والأفعال فقط، ولا تكون في
 ١- الخروف، بخلاف ياءات الإضافة فإنما تكون في الثلاثة.

٢- الزوائد محذوفة من رسم المصاحف العثمانية، بخلف
 الإضافة فإلها ثابتة فيها.

٣- الزوائد اختلف فيها القراء إثباتاً وحذفاً، أما ياءات
 الإضافة فخلافهم فيها فتحاً وتسكيناً.

٤- الزوائد تكون حرفاً أصلياً وتكون زائدة، بخلاف يـاءات
 الإضافة فلا تكون إلا زائدة عن أصل الكلمة.

• جملة ما وقع في القرآن الكريم من ياءات الإضافة ممسا اختلف القراء في فتحه، مائتان واثنتا عشرة ياء. ومجمسوع الياءات الزوائد التي تزاد وصلاً وتحذف وقفاً، مائة وإحدى وعشرون ياءً، أثبت منها قالون اثنتين وعشرين فقط وليسس لها قاعدة مطردة تضبطها، وإنما تعلم من مظائها، ومسن المصاحف المطبوعة بدقة متناهية، وفيها الإشارة إلى الياءات الزوائد بياء صغيرة كالتي تزاد لبيان صلية هاء الضمير المكسورة، وقد سبقت الإشارة إليها.

و بسبب عدم انضباطها بقاعدة معينة كانت أشبه شيء بفرش الحروف التي لا غنى فيها عن الحفظ أو المصحف، وقد حاول بعضهم ضبط ما أمكن من هذه الياءات بتقسيمها إلى أقسام و نحو ذلك، مما لا يسع هذا الملخص ذكره،

ونرجئه إلى ما أزمعنا إحراجه للقارئ من مرحم مفصل لأحكام ورش و قالون مقارنة مع حفص إن شاء الله، ونحيل القارئ الآن إلى كتاب «الطريق المأمون إلى أصول رواية قالون»، للشيخ عبد الفتاح المرصفي رحمه الله، فقد جمع فأوعى و لم يترك من رواية قالون لا شاردة و لا واردة، فحزاه الله خيراً.



المسلود

- المد هو إطالة زمن جريان الصوت بحرف من حروف المد واللين، وأقل زمن يستغرقه النطق بحرف من حروف المد حركتان، وتُقَدّر بزمن النطق بحرف مرتين (١).
- أقسام المدود: يمكن تقسيم المسدود إلى أقسام مختلفة باختلاف الاعتبارات، وقد آثرنا أن نذكرها هنا متسلسلة دون أيّ اعتبار، قصداً لليسر و الاختصار
- ١- المد الطبيعي: هو ما لا تقوم ذات الحرف إلا به ولا يتوقف على سبب من همز أو سكون، ويسمى المد الأصلي، لأن حرفه من أصل الكلمة، وإذا أهمل تغمير معنى الكلمة، لذلك فهو واجب وصلاً ووقفاً.

⁽۱) وتقديرها بمقدار قبض الإصبع وبسطه أمر لاينضبط، ولايصح تقديرها بالثواني أيضاً، والصواب ما ذكرناه، لانسجامه مع مراتب التلاوة الثلاثــــة، الحــدر والتحقيق.

مثاله (قال)، (قيل)، (يقول)، (نوحيها). ومقدار مدّه حركتان

٧- مد العوض: ويكون عند الوقـــف علــى التنويـن المنصوب، فيقرأ ألِفاً عوضاً عن التنوين. نحو (غفــوراً) تقرأ (غفورا) ومقدار مده حركتان فقط، ولا ينبغـــي تطويله، لما فيه من إيهام السامع أن هناك سبباً لتطويلـه من همز و نحوه.

٣- مد الحروف المجموعة في عبارة (حي طهر): مـــن حروف أوائل الســـور مثــل: (طــه)، واليـاء مــن (يس)...ومقدار مدها حركتان لا يزاد عليهما.

٤- مد البدل: وهو مد جاء بعد همز نحو: (عادم)، (إيمان) وأصل هذه الكلمات (أأدم، أُوْتوا، أُوْتوا، أَوْتوا) أَبْدِل حرف المد فيها من الهمز، ولذلك سُمِيَ ملد بدل وهذا المد لا يزاد فيه على الحركتين عند القُرّاء جميعاً ومنهم قالون و لم يخالف فيه إلا الأزرق عن ورش.

7- المد الجائز المنفصل: ويكون عندما يأتي حرف المدد آخر كلمة تتلوها أُخرى مبتدئة بممزة قطمع، وذلك حالة الوصل.

والانفصال قد يكون حقيقياً، بأن يكون حرف المد ثابتاً لفظاً ورسماً، نحو: (قالو آ إنا)، وقد يكون حكملًا بأن كان حرف المد ثابتاً لفظاً لارسماً، نحو: (يأيسها)، (هُوَلآء). ويمد لقالون بالقصر (حركتين)، أو بالتوسط (أربع حركات)، وورد عنه أيضاً (فويق القصر) أي: (ثلاث حركات) ولكن من غير طريق الشاطبية أيضاً.

ويلحق بالمنفصل ما يلي:

۱ - مد ألف ضمير المتكلم، وذلك إذا جاء بعدها همز قطيع مفتوح أو مضموم نحو ﴿ أَنْ أُولَ المسلمين ﴿ أَنْ أَحْسَي الله فتمد كالمنفصل.

أما إذا كان بعدها غير همز، أو همزة وصل نحو: ﴿وَلاَ أَنَا عَابِدَ مَا عَبِدَتُمَ ﴾ ﴿وَأَنَا اخْتُرْتُكُ ۗ فَلا مَدَ فَيَهَا أَصَـــلاً حَالَة الوصل.

فإذا كان بعدها همزة قطع مكسورة نحو: ﴿إِنْ أَنَّـــا إِلاَّ نذير مبين﴾، ففيها وجهان:

- حذف الألف أصلاً حالة الوصل، كما لـ و كـان بعدها غير همز أو همزة وصل.
- إثبات الألف حالة الوصل، وتمد حينئذٍ كمد المنفصل. كما لو كان بعدها همز قطع مفتوح أو مضموم.

أما عند الوقف فتثبت الألف و تمد مقدار حركتين في كل الحالات السابقة.

٢- مد الصلة الكبرى وهو مد هاء الكناية إذا جاء بعدهـ وهـ وهـ والمـ اللهـ والمـ وهـ والمـ والم

أما إذا لم يكن بعد هاء الكناية همز فالصلة صغرى لا يزاد فيها على الحركتين.

- ويشترط في مد الصلة بنوعيها شروط، منها ما اتفق عليه، ومنها ما استثني واختلف فيه (١).

٣- مد ميم الجمع المضمومة إذا حاء بعدها همز قطع، نحـــو: (إلهُمُ رِآمنوا). وذلك في حالة الوصل، أما عند الوقـــف، فليس إلا إسكان الميم(٢).

٧- الله اللازم وهو أنواع أربعة:

⁽١) انظر تفصيل مذهب قالون في هاء الكناية في القاعدة الثالثة من مبحث القواعد ص ٧٠.

⁽٢) انظر تفصيل مذهب قالون في ميم الجمع ص ٦٨ في القاعدة الثانية من مبحث القواعد.

أ- المد اللازم الكلمي المثقل: وهو مد أصلي جاء بعده حرف مشدد، نحو: (الصآخة).

ب- المد اللازم الكلمي المخفف: وهو مد أصلي حاء بعده حرف ساكن، نحو: (محيآيُ).

ج- المد اللازم الحرفي المثقل: وهو مدّ حرف من حروف فواتح السور التي يكون هجاؤها ثلاثة أحرف أوسطها حرف مد وآخرها مدغم في الذي يليه، مثلل: اللهم من هذا اللهم من هذا الله من هذا

د- المد اللازم الحرفي المخفف: وهو كما ذكرنا في المثقل غير أنه لا إدغام للحرف الثالث في الهجاء فيما يليه. مثل الميم من (المرحم)، (ق)....

و المد اللازم بأنواعه الأربعة يمد ست حركات عند جميــع القراء، دون خلاف، ولا ينقص عليها. (١)

⁽١) وسمِّي لازماً: للزوم سببه وصلاً ووقفاً أو للزوم مدِّه عند كل القـــراء بمقـــدار متساوٍ من غير تفاوت.

تنمة:

- المد اللازم بأنواعه يكون وصلاً ووقفاً.
- يجوز في العين من (كهيعص) و (عسق)،التوسط أيضاً لجميع القراء، والطول هو الأفضل و المقدم أداءً.
- يجوز في الميم من فاتحة آل عمران عند الوصل فقط المد ست حركات على الأصل، والقصر حركتين اعتداداً بالحركة العارضة.
- * يلحق بالمد اللازم نحو: (آلذكريسن)، موضعان بالأنعام، و ﴿ آلَّانَ ﴾ موضعـــــــان بيونـــــس، و ﴿ ءَآلله أَذَنَ ... ﴾ و ﴿ ءَآللهُ خير...) (١) بالنمل. وذلك عند الأخذ بوجه الإبدال فيها، كما سيأتي في باب الهمز، إن شاء الله.

٨- المد العارض للسكون:

هو مد طبيعي وقف القارئ على الحرف الذي يلي حرف المله فعرض له السكون بسبب الوقف، نحو: (العالمين) (الرحيم). وهذا يمد مقدار حركتين، أو أربع حركات، أو ست حركات

⁽١) هذا المد يسميه بعضهم: (مد الفرق)، لأنه يفرِّق بجلاء بين الخبر والاستفهام.

عند الجميع، ويجوز في الوقف على الحرف المضمـــوم الإســكان والرّوم والإشمام^(۱)، وفي الوقف على الحرف المكسور، الإســكان والروم دون الإشمام، وفي الوقف على الحرف المفتوح، الإســـكان فقط، ولا يجوز فيه روم ولا إشمام.^(۱)

٩ مد اللين:

ويكون عند الوقف على حرف قبله ياء ساكنة أو واو ساكنة مسبوقتان بحرف مفتوح نحو: ﴿قُرَيْسِسُ ﴾ ﴿بَيْسِت ﴾ ﴿شَيْءٍ ﴾ ﴿سَوْء ﴾ . و هو ملحق بالمد العارض للسكون و يمد بالحركات الثلاث: القصر، أو التوسط، أو الطول، ولا فرق عند قلالين فيله وسائر القراء – عدا ورشا – بين أن يكون بعد حرف اللين فيله همزة أو لا.

⁽١) الإشمام: هو ضم الشفتين إشارة إلى الضمة بعد سكون الحرف الموقوف عليه، من غير تصويت، ولا يكون إلا في الحرف المضموم أو المرفوع.

السروم: هو إضعاف الصوت بالحركة حتى يذهب معظم صوتها، ويكسون في المجرور والمكسور، وفي المرفوع والمضموم. وكل من الروم والإشمسام لا يكونان في الحرف المفتوح أو المنصوب.

⁽٢) أنظر تفصيل القول في أوجه الوقف العارض مع التحريرات ص ٨٨.

تلخيص:المدود عند قالون

١- مد اللين. كَ الله العارض للسكون. كُورُ الله العارض للسكون.	a.,
د المد اللازم بأنواعه الأربعة. الم الله ويلحق به ما يكون عند إبدال الهمسزات الم الله عند إبدال الهمسزات الم الله الله الله الله الله الله الله ا	ittee
- ضمير المتكلم إذا ولِيَهُ همز قطع مفتوح أو قد مضموم أو (مكسور على أحد الوجهين)	أقسام
د ۱- المد الجائز المنفصل. '۲' ۲- الملحق بالمنفصل '۲' - ميم الجمع 'د' - المراة الكري.	
الله الواجب المتصل. الإرج الله الواجب المتصل.	
التي التي التي التي التي التي التي التي	
۱ - المد الطبيعي.	

الفتح والإمالة

الفتح والإمالة لغتان صحيحتان نزل بهما القرآن وقرأ بهما رسول الله، صلى الله عليه وسلم، والجمهور على أن الفتح.

والمقصود بالإمالة أن ينحو القارئ بالفتحة نحو الكسرة وبالألف نحو الياء.

وهي قسمان: كبرى وصغرى.

فالكبرى: تكون متناهية في الانحـــراف إلى الكســرة أو الياء، وهذه لاوحود لها في رواية قـــالون إلا في الهـــاء مـــن (هار) بالتوبة فقط، وصلاً ووقفاً.

أما الإمالة الصغرى أو التقليل بين بين: فهي بين الفتح المتوسط والإمالة الكبرى، وهذه لا وجود لها في رواية قالون إلا في كلمة (التورية)، في القرآن كله، مع حسواز فتحها أيضاً حيثما وقعت، وهو المقدم في الأداء.

وليس لقالون في هذا الباب غير هاتين الكلمتين، وقد أراح القارئين من التفصيل الذي عند ورش مـــن طريــق الأزرق، والذي لخصناه لك في الرسالة الأولى من هذه السلسلة فلرجع إليها إذا أردت، والله الموفق.

هذا و لا يفوتني أن أفيدك هنا أن ما ذكره بعضهم من أن قالوناً يُميل الهاء و الياء من فاتحة مريم (كهيعص) لا يصح من طريق أبي نشيط، وإنما هو من طريق الحلواني، وقدد ذكره الشاطبي في حرزه، وهو ليس من طريقه، بل من طريق طيبة النشر، كما ذكر المرصفي رحمه الله تعالى. فاعلم ذلك.



أحكام الهمز

الهمزة في لغة العرب نوعان: همزة قطع وهمزة وصل.

فهمزة القطع هي التي تثبت وصلاً ووقف___اً، وهمــزة الوصل: هي التي تثبت ابتداء وتسقط في الدرج أي حالـــة الوصل.

والهمز قد ينفرد، وقد يتعدد، في كلمة وفي كلمتين، وقد يثبت وقد يبدل وقد يُسهّل (١)، ولكل حالة أحكام سلطنها هنا واحدة واحدة.

⁽١) بعضهم حوّز إبدالها هاءً خالصة، وقد عمل به بعض أهل المغرب، وهو علــــى الله التحقيق: لحن لا يجوز الأخذ به لعدم ثبوته في النقل عن رسول الله صلــــى الله عليه وسلم وقد أنكره المحققون، كصاحب غيث النفع وغيره. فانتبه.

الهمسز المفسرد

الهمز المفرد هو الذي لم يجتمع مع همز آخر. أقسامه: ينقسم الهمز المفرد إلى قسمين:

١-متفق على وجوده في الكلمة، وهو إما ساكن أومتحرك.
 ٢-ومختلف في وجوده في الكلمة، وهو -أيضاً- إما ساكن أو متحرك.

القسم الأول: الهمز المتفق على وجوده في الكلمة.

وهو قسمان:

١- ساكن: وهذا إما أن يبدل حرف مد من جنس حركة ما قبله، من غير إدغام، أو مع الإدغام.

أ-الذي يبدل دون إدغام ثلاث كلمات فقط، وهي

- ﴿ يَأْجُو جِ ﴾ ، ﴿ وَمُأْجُو جِ ﴾ بالكهف وبالأنبياء.

- (مؤصدة) بالبلد وبالهمزة.

ب-والذي يبدل مع الإدغام كلمة واحدة في القرآن هـــي: ﴿ وَعُباً ﴾ بمريم فيقرؤها (رِيًا) بالتشديد. وما سوى هذه الكلمــات الأربع فان قالوناً، يقرؤه بالتحقيق في القرآن كله.

٢- متحرك: وهذا إما أن يُبدل حرف مد، على غير قياس،
 وإما أن يبدل ياء محضة، وإما أن يُحذف، وإما أن يُسهَّل بين بين. فالأقسام أربعة، إليك تفصيلها:

أ- الذي يبدل حرف مد كلمتان فقط، وهما هنسأته بسبأ و (سأل) بالمعارج فتقرآن لقالون (منساته) و (سال).

ب-الذي يبدل ياءً محضة، ويشترط فيه أن تكون الهمـزة مفتوحة بعـد كسر، ولم يبـدل قـالون منـه إلا كلمة (لأهب) بمريم على أحد الوجهين عنه، وروي عنه فيها التحقيق كسائر أحواها، نحو: (مَوْطِئاً)، (ناشِئة)، (لئلا)...

ج-الذي يحذف ثلاثة ألفاظ فقط وهي (الصَّبِئين) بالبقرة وبالحج و (الصَّبِئين) بالمائدة و (يضلِهِئُون) بالتوبة. فتقرأ لقالون (الصَّابُون) و (الصابين) و (يُضاهُون).

د- الذي يُسهّل بين بين لفظ واحد في أربعة مواضع، وهو لفظ ﴿هُأَنتم﴾ موضعان بآل عمران وموضع بالنساء وموضع بالقتال. فيقرأ لقالون بتسهيل الهمزة المسهلة مع جواز قصر المد الذي قبلها وتوسطه.

ملاحظة: كل ما ذكر في هذا القسم من أحكام الهمز إنما هو في حالتي الوصل والوقف لا فرق بينهما، فاعلم ذلك.

* * *

القسم الثاني: الهمز المختلف في وجوده في الكلمة (١).

الألفاظ المختلف فيها بين القراء هنا كثيرة، ونحن سنذكر بعضها مع بيان كيفية قراءها لقالون، سواء كان حكمها مطّرداً أم خاصاً بموضعه، مع ملاحظة ألها تشبه الفرشيات، وبالإمكان معرفة حكمها وحكم ما لم نذكره منها من المصاحف المطبوعة المضبوطة بما يوافق هذه الرواية، كمصحف الجماهيرية مثلاً.

١-لفظ (النبيء) وما تصرف منه، يقرؤه بإثبات الهمزة وصلاً ووقفاً، ولا بد من مدة حينئذ مدّ المتصل، وقد سبق، ولم يستثن قالون هنا إلا كلمتين وهما:

- (للنّبيُّ) في قوله تعالى: (وامرأة مؤمنة إن وهبت نفسها للنبيِّ إن أراد...)

- و (النبيِّ) في قوله تعالى: ﴿ لا تدخلوا بيوت النبيِّ إلا أن يؤذن لكم ﴾.

⁽١) المقصود بالمحتلف فيه بين القرّاء العشرة.

فلم يثبت فيهما الهمزة، وإنما قرأهما بإبدال الهمزة ياءً وإدغام الياء التي قبلها فيها، وذلك حالة الوصل فقط، أما حالة الوقف فيثبت الهمزة على أصله. حيثما وقع.

٢-لفظ (رأيت) المسبوق بهمزة استفهام بجميع حالاته (١) يقوأ
 بتسهيل الهمزة الثانية بين بين.

٣-لفظ (النسيء) موضع واحد بالتوبة. يقرأ بإثبات الهمزة وصلاً ووقفاً ولابد من المد المتصل.

٤-لفظ (بادئ) هود يقرأ بياء مفتوحة مكان الهمزة، وصللًا ووقفاً، هكذا: (بادي).

٥-لفظ (الأيكة) الذي بالشعراء وص، يقرأ بلام مفتوحة من غير ألف وصل قبلها ولا همزة بعدها وبفتح التاء، هكنذا (لَيْكَةَ).

⁽١) نحو: ﴿أَرَأَيْتُ﴾، ﴿أَرَأَيْتُمْ﴾.....

ساكنة قبلها همزة وصل وبعدها همزة قطع، وبجر التاء. ٢-لفظ ﴿الَّـكَى اللَّحزاب والمجادلة، وبالطلاق موضعــان، فتقرأ لقالون بممزة مكسورة من غير ياء بعدهــا وصـلاً ووقفاً، ولا بد من المد المتصل.

٧-لفظ ﴿كَفُوا﴾ بالإخلاص و﴿هزؤا﴾ حيثما وقع يقرأ بـلممزة وصلاً ووقفاً.



نقل حركة الهمزة إلى الساكن قبلها:

المقصود هنا نقل الحركة التي على الهمزة إلى الحسرف الساكن الذي قبلها مع حذف الهمزة بالكلية، وهو كتسير في رواية ورش من طريق الأزرق، أما عند قالون؛ فلم يرد إلا في ثلاث كلمات في أربعة مواضع في القرآن الكريم كله، وهي: ١- (اءالئن) موضعان بسورة يونس فيقرؤها بنقل حركة الهمزة الثانية إلى اللام مع إبدال همزة "ال" التعريف السي بعد همزة الاستفهام (۱)، أو مع تسهيلها بين بين (۲)، فتقرأ (عالان) أو (عالان) أو (عالان).

٢- (ردُّءاً) بالقصص يقرؤها (رِداً).

٣- (عَاداً الأولى) يقرؤها عند الوصل (عـادُلُوْلي). بحـذف

⁽١) وحينتذ حاز في هذه الألف المد الطويل نظراً لسكون اللام قبل النقل، وهـــو الأصل، والقصر، اعتداداً بالحركة العارضة.

⁽٢) وحينئذ لا مد أصلاً.

⁽٣) النقطة السوداء علامة التسهيل.

الهمزة ونقل حركتها إلى اللام ثم إضافة همزة بدل الواو. أما عند الوقف على (عاداً) والابتداء بــ(الأولى) فلــه ثلاثة أوجه:

١- ﴿ أَلُو ٛ لَــى ﴾. همزة مفتوحة، فلام مضمومة بعدها همزة ساكنة.

٢- ﴿لُؤْلَى﴾. بحذف الهمزة الأولى، فلام مضمومة، فهمزة ساكنة.

٣-﴿ أَلْأُولَى ﴾ بممزة مفتوحة فلام ساكنة فـــهمزة مضمومــة بعدها واو مدّية، على الأصل، وهو الأرجح والأحسن.

ملاحظة:

همزة كلمة (الاسم) همزة وصل قولاً واحداً، ولذا فــــاذا قرأت قوله تعالى: ﴿بئس الاسم الفسوق بعد الإيمان﴾ فــلقرأه هكذا: (بئس لِسْم...).

أما عند الابتداء بلفظ الاسم فلك وجهان:

١-﴿أَلِسُم﴾ فتلفظ بهمزة مفتوحة تتلوها لام مكسورة، وهـــو المقدم لموافقته للرسم.

۲-(اسم)، فتلفظ بلام مكسورة دون همز يسبقها، والوجهان صحيحان مقروء بهما لجميع القراء.

الهمز المزدوج في كلمة واحدة

المقصود بالهمز المزدوج: اجتماع همزتين متلاصقتين في كلمة واحدة.

وفي هذه الحالة لا تكون الهمزة الأولى إلا مفتوحة، أما الثانية فتارة تكون ساكنة، وتارة تكون متحركة، والمتحركة تكون همزة قطع، وتكون همزة وصل، ولكل حالة حكمها كما سيأتي:

أولاً: إذا كانت ساكنة وواقعة موضع فاء الكلمة، فإلها تبدل حرف مدّ من جنس حركة الهمزة الأولى عند جميع القراء، فتبدل ألفاً في نحو: (أوتوا) وواواً في نحو: (أوتوا) وياءً في نحو: (إيمان)(١).

فإذا كانت الهمزة الأولى همزة وصل، فالهمزة الثانية تبدل

⁽١) أصل هذه الكلمات (أأمن، أوْتوا، إنمان).

حرف مدّ من جنس حركة همزة الوصل التي قبلها، نحو: (اوتُمن) (ايتنا) وذلك حالة الابتداء فقط، أما حالة الوصل فالهمزة القطعية تعاد إلى أصلها وتلفظ همزة محققة ساكنة. فنحو: (الذي اوتمن)، تقرأ (الذِئتُمِنَ).

ثانياً: إذا كانت متحركة:

فالغالب وقوعها بعد همزة استفهام نحو: ﴿أَأَنْتُ﴾ وقد تقع بعد غير استفهام نحو: ﴿أَئِمَهُ﴾ وتكون قطعية (مفتوحة أو مضمومة أو مكسورة)، وتكون وصلية (مفتوحة أو مكسورة)، ولكل حالة حكمها، كما سيتضح من الجدول الموالى.

تسهل بين بين ويُدخل بينها وبين الهمزة الأولى ألف يمد مقدار حركتين. نحو ﴿أَأَنْدُرُهُم﴾، ﴿أَأْنُولُ﴾، ﴿أَثْنِكُم﴾ (١)	مفتوحة أو مضمومة أو مكسورة	فطعية	الهمزة الم
تبدل حرف مد أو تسهل بين بين نحو (عآلله).	مفتو حة	_e od:	\\ \x^{\infty} \ \x^
تحذف نحو (أصطفى)، (أطّلع).	مكسورة	1.4°	

(١) يستثنى لقالون هنا ثلاث كلمات اتفاقاً، وكلمة واحدة بخلف عنه فالمتفق عليها هي ١- ﴿وَأَلْمِنْتُمِ ﴾ بالأعراف وطه والشعراء.

٢- ﴿ءَأَالَـهتنا﴾ بالزخرف.

٣-(أثمّة) بالتوبة والأنبياء والقصص والسجدة.

فكلها قرأها بالتسهيل بين بين دون إدحال ألـــف الفصل بين الهمزتين.

وقد روي عنه في (أئمة) وجه ثان، هو: إبدال همزتما ياءً محضة وهو ليس مــن طريق الشاطبية وإنما هو من طريق الطيبة فاعلم ذلك.

-أما المختلف فيها فكلمة واحدة هي:

﴿ أَنَاشُهِدُوا خَلَقَهُم﴾ بالزخرف. فروي فيها عنه وجهان التسهيل مع إدخـــال ألفَ الفصل، ودون إدخال، والأول هو المقدم في الأداء.

الاستفهام المكرر

مما يدخل تحت هذا الفصل ما يسميه بعضهم بالاستفهام المكرر نحو (أوذا كنا تراباً أو نا لفي خلق جديد ، وقد اختلف القراء فيما ورد منه في القرآن، وهو أحدد عشر موضعاً في تسع سور. فبعضهم قرأ بالاستفهام وبعضهم قوأ بالإخبار على تفصيل لا يعنينا منه هنا إلا اختيرا قالون، وسيأتيك بعد تعريفك بهذه المواضع والتي هي:

١ - قوله تعالى: ﴿أُءَذَا كَنَا تُرابِـــاً أُءِنِـا لَفْــي خَلَــقَ جَدِيدِ﴾ بالرعد.

٢ - قوله تعالى: ﴿أَءَذَا كُنَا عَظَاماً ورَفَاتاً أَءَنَا لَمِعُوثُونَ
 خلقاً جديداً ﴾موضعان بالإسراء.

٣-قوله تعالى: ﴿أَءَذَا مِتنا وَكنا ترابِاً وعظاماً أَءنا مِلْ
 لبعوثون﴾ بالمؤمنون.

- ٤ قوله تعالى: ﴿أُءَذَا كُنَا تُرَابًا وَءَابَاؤُنَا أَءَنَا لَمُحْرَجُ وَنَ﴾ بالنمل.
- ٥ قوله تعالى: ﴿أُءَنكُم لَتَأْتُونَ الفَاحَشَةُ مَا سَبَقَكُم بِمَا مَنَ أُحَدُ مِنَ الْعَالَمِينَ، أُءَنكُم لَتَــــــأَتُونَ الرَّجِــال....﴾ بالعنكبوت.
- ٦-قوله تعالى: ﴿أُودَا ضللنا في الأرض أونا لفي خلـــق
 جديد﴾ بالسجدة.
- ٧-قوله تعالى: ﴿أَءَذَا مَتَنَا وَكُنَا تُرَابِكًا وَعَظَامَاً أَءَنَا لَمُ لِمُعُوثُونُ ﴾ وقوله: ﴿ أَءَذَا مَتَنَا وَكُنَا تُرَابًا وَعَظَامًا أَءَنَا لَمُنَا تُرَابًا وَعَظَامًا أَءَنَا لَمُنْوَنَ ﴾ كلاهما بالصافات.
- ٨-قوله تعالى:﴿أعذا متنا وكنا ترابـــاً وعظامــاً أعنــا للبعوثون﴾ بالواقعة.
- ٩-قوله تعالى: ﴿يقولون أءنا لمردودون في الحسافرة أءذا
 كنا عظاماً نخرة﴾بالنازعات.

فقرأ قالون بالاستفهام في الأول والإخبار في الثاني منهما في المواضع كلها، باستثناء موضع النمل وموضع العنكبوت فقرأهما بالعكس أي الإخبار في الأول والاستفهام في الثاني (١).

ملاحظة مهمة:

كل ما قرأه قالون بالاستفهام فهو على أصله الدي أوضحناه، أي: تحقيق الأولى وتسهيل الثانية، مع إدخال ألف الفصل بينهما، والمد مقدار حركتين.

⁽١) الاستفهام معروف أما الإحبار فيها فالمقصود أن يقرأ نحو (أعذا): (إذا) بممزة واحدة مكسورة أيضاً.

الهمز المزدوج من كلمتين

المقصود بهذا المبحث ما اجتمعت فيه همزتا قطع متتاليتين، الأولى منهما تكون آخر كلمة، والثانية تكون أول الكلمـــة التي تليها.

والهمزتان إما أن تكونا متفقتا الحركة، (مفتوحتين أو مضمومتين أو مكسورتين)، وإمّا أن تكونا مختلفتين. ولكل حالة أحكامها، ونحن نلخصها لك في هذين الجدولين.

الجدول الأول الهمزتان المتفقتان في الحركة

مفتوحتان: حذف إحدى الهمزتين بالكلية، والنطق بهمــزة واحدة مع جواز القصر والتوسط في حرف المــد. مثــال: (جآء أجلهم). (۱) مضمومتان: تسهيل الأولى وتحقيق الثانية، مع جواز القصــو والتوسط في حرف المد ومثاله الوحيد: (أولياء أولئك) (۲). مكسورتان: تسهيل الأولى وتحقيق الثانية، مع جواز القصــو والتوسط أيضاً نحو: (ومن وراء إسحق يعقوب) (۳).

⁽١) تقرأ (حا أَجَلُهم) أو (حاءَ حَلهم) فالرسم الأول بناءً على القول بأن الهمـــزة الساقطة هي الأولى، وحينئذ فالمد من باب المنفصل، والرسم الثاني بناءً علــــى القول بأن الهمزة الساقطة هي الثانية، وحينئذ فالمد من باب المتصل.

⁽٢) والتوسط أرجح لبقاء أثر سبب المد.

⁽٣) زاد قالون في خصوص قوله تعالى: ﴿إِن النفس لأمّارة بالسوء إلا مارحم ربي﴾ وحهاً ثانياً هو إبدال الهمزة الأولى واواً مكسورة وإدغام الواو التي قبلها فيها مع بقاء الهمزة الثانية محققة، فتقرأ (بالسو ً إلا) وهذا الوجه هو المقدم في الأداء. واستثنى أيضا من حكم المكسورتين قولَه تعالى: ﴿للنبيّ إِن أَراد النبيءُ...﴾. وقوله ﴿لا تدخلوا بيوت النبيّ لا.....﴾. كلاهما بالأحزاب فقرأهما بالإدغام بعد الإبدال كما في ﴿بالسو ً إلا ﴾ على أحد الوجهين، كما ذكرنا.

الجدول الثاني: الهمزتان المختلفتان في الحركة

الأولى مضمومة والثانية مكسورة 🗲 تحقق الأولى وتســــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
الثانية أو تبدل واوأ مكسورة نحو: ﴿ يَا أَيُهَا النَّبِيءَ إِذَا ﴾	الهمز تان
الأولي مضمومة والثانية مفتوحة 🗲 تحقــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	تان
الثانية واواً مفتوحة نحو: ﴿ياسماءُ أَقلعي﴾، تقرأ: (يا سماء وَقلعي)	مختلفتا
الأولى مكسورة والثانية مفتوحة 🗲 تحقــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	7
الثانية ياءً مفتوحة نحو: ﴿هَوْلاءِ ءَالْهَهُ﴾، تقرأ: (هؤلاء يَالهة)	13
الأولى مفتوحة والثانية مكسورة 🗲 تحقق الأولى وتســــهل	
الثانية نحو: ﴿نسوق الماءَ إِلَى الأرض﴾	ı
الأولى مفتوحة والثانية مضمومة 🗲 تحقق الأولى وتسلمهل	
الثانية نحو: ﴿جَاءَ أُمَّةً رَسُولُهُۥ الثَّانِيةِ نَحُو: ﴿جَاءَ أُمَّةً رَسُولُهُۥ ا	

ملاحظات:

- ١-ليس في القرآن اجتماع همزتين في كلمتين، الأولى مكسورة والثانية مضمومة.
- ٢- التسهيل والإبدال لا يكونان في هذا الباب إلا حالة الوصل أما عند
 الابتداء فليس إلا الهمز.
- ٣- لا خلاف بين ورش وقالون في أحكام الهمزتـــين المختلفتــين في الحركة.

قواعد متفرقة

نذكر في هذا المبحث قواعد متفرقة، لا يسع القارئ هده الرواية جهلها، وبعضها مما لا يندرج مع المباحث السابقة، ولذلك رأينا إفرادها واحدة واحدة، اقتداءً بمن سبقنا للكتابة عن هذه الرواية، واقتناعاً منا بسلامة مسلكهم، وحدوى منهجهم، والله يتولانا ويتولاهم.

القاعدة الأولى: التقاء ساكنين من كلمتين:

- إذا التقى ساكنان في كلمتين، أولهما آخر الكلمة الأولى والآخر أول الكلمة الثانية، فإن الساكن الأول يضم ولكــــن بشروط.

الأول: كون الكلمة الثانية فعلاً.

الثاني: كون أول هذا الفعل همزة وصل تضم عند الابتداء. الثالث: كون ثالث هذا الفعل مضموماً ضماً لازماً. ومثال ذلك: (فمنُ اضْطُر)، (فتيلاً انْظُر).

فَإِذَا لَمْ تَكُنَ الْكُلَمَةُ الثَّانِيةُ فَعِلاً فَلا يَضَـمُ أُولَ السَّاكَنِينَ نَعُو: ﴿إِنِ امْرُوكِ﴾، ﴿قُلُ الرُّوحِ﴾، ﴿غُلِبَ الرُّومِ﴾.

وإذا كان أول الفعل همزة وصل تكسر عند الابتداء، فــــلا يضم أول السُتهزءوا».

وإذا كان ثالث الفعل مضموماً ضماً عارضاً أو غير مضموم فلا يضم أول الساكنين أيضاً، نحيو: ﴿أَنِ امْشُـوا﴾ ﴿أَنَ اتْصُوا ﴾.

وقد أحصى بعضهم ما يضم لقالون في القرآن ممـــا جمــع الشروط المتقدمة فوجده لا يزيد على ستة وهي (النون والــلام والتاء والواو والدال والتنوين) ثم جمعها في عبارة (نلـــت وداً) وهذه أمثلتها واحدة واحدة.

١ – النون : ﴿فَمَنُ اصْطُو﴾، ﴿أَنُّ اشْكُو﴾.

٢-اللام: ﴿قُلُ ادْعُوا﴾، ﴿قُلُ انظُروا﴾.

٣-التاء: ﴿وقالتُ اخرُج عليهن﴾، ولا يوجد غيرها.

٤ - الواو: ﴿ أُو ُ اخرُجُوا مِن دياركم ﴾، ﴿ أُو ُ ادعُوا الرحمن ﴾.

٥-الدال: ﴿ولقدُ استُهزئ﴾.

٦-التنوين: ﴿متشابهِ انْظُرِ﴾.

القاعدة الثانية: أحكام ميم الجمع:

ميم الجمع: هي الميم الزائدة الدالة على جمع المذكرين.
ويتقدمها -ولا بد- أحد حروف أربعة، وهي التاء وكاف الخطاب والهاء والهمزة، وأمثلتها على السترتيب: ﴿عبدتم﴾، ﴿عليكم﴾، ﴿إليهم﴾، ﴿هاؤم﴾ (١).

وحكمها: أنه إذا جاء بعدها حرف متحرك، نحو: (عليهم غير...) (ضربتم في الأرض....) فلقالون فيها وحهان صحيحان مقروء بهما:

الأول: الإسكان دون صلة كحفص.

الثاني: الصلة بواو لفظية عند الوصل فقط (٢).

وعلى الوجه الثاني إذا كان الحرف المتحرك الذي بعد الميم

⁽١) لا يوجد مثال ثان في القرآن لميم بعد همزة إلا ماذكرنا.

⁽٢) فنحو (عليهم ولا الضالين)... تقرأ (عليهمُو ولا الضالين).

همزة، ألحقت صلتها بالمد المنفصل وأحذت حكمه، كما مر". -فإذا كان الحرف الذي بعد الميم ساكناً، نحو: ﴿حرّمــت عليكمُ الْمَيتة.... ﴾ ﴿ هِمُ الْأسباب ﴾ فتقرأ حينئذ بالضّم دون صلة تخلصاً من التقاء الساكنين. وذلك حالة الوصل فقط كما هو ظاهر.



القاعدة الثالثة: أحكام هاء الكناية:

هي هاء زائدة دالة على المفرد المذكر الغائب.

وسميت هاء الكناية؛ لأنما يُكنَّى بَمَا عن المفرد المذكر الغائب.

والأصل فيها الضم، ولا تكسر إلا إذا سبقها كسر أو ياء ساكنة (١).

ولها أربعة حالات:

١- أن تقع بين ساكنين نحو: ﴿ وَاتَّنَّهُ الله ... ﴾.

٢-أن يقع قبلها متحرك وبعدها ساكن نحو: ﴿ لَهُ اللَّكُ.. ﴾.

٣-أن يقع قبلها ساكن وبعدها متحــرك، نحـو: (وشــرَوُه بثمن...).

⁽١) هذا على الغالب وإلا فإن بعض القراء رُويَ عنه ضمها بعد الياء كحفــص في ﴿وَمَا أَنْسَنِيهُۥ﴾ بالكهف مثلاً....

وفي هذه الحالات الثلاث ليس لقالون صله الهاء، تحنباً لالتقاء الساكنين.

٤-أن تقع بين متحركين، نحو: (إن ربَّهُ ركَان به بصيراً).

فهذه توصل عند القراء جميعاً بواو لفظية حالة الوصل إذا كانت الهاء مضمومة بعد ضم أو بعد فَتح، نحو: (إن كنت قُلتُه فقد عَلِمْتَه)، أو بياء لفظية حالة الوصل إن كانت مكسورة، نحو: (ولا يشرك في حكمه أحداً).

هذا هو الحكم العام، غير أن قالون استثنى تسع كلمـــات وقعت في ثلاثة غشر موضعاً، وهي:

١- (يؤده) موضعان بآل عمران.

٢- (نؤته) موضعان بآل عمران وموضع بالشوري.

٣-﴿نُولُهُ اللهِ مُوضِعِ بِالنساءِ.

٤- (نصله) موضع بالنساء أيضاً.

٥-﴿أُرْجِهِ﴾ موضع بالأعراف وموضع بالشعراء.

٦-(ويتقه) موضع بالنور.

٧- (فألقِه) موضع بالنمل.

۸- (**یرضه)** موضع بالزمر.

أما الموضع التاسع فهو: ﴿ يأته الله عفله فيه وجهان:

١ -حذف الصلة، كأخوالها السابقات.

٢-الصلة بياء لفظية على الأصل. والحذف هو المقدم في الأداء.

ملاحظات:

١-عند وصل الهاء بواو أو بياء كما ذكرنا في الحالة الرابعـة،
 ينظر إذا كان ما بعد الهاء همزة، فتكون الصلة ملحقة بـلد

المنفصل، وتأخذ حكمه، كما ذكرنا في باب المدود.

وإذا لم يكن بعدها همزة، فالصلة تكون صغـــرى ولا يزاد فيها على الحركتين.

مثال الحالة الأولى: ﴿أَيْحُسَبُ أَنْ لَمْ يَرِهُ رَاحِدُهُ، ﴿فِي حَكَمَــهُمِــهُ مِثَالُ الْحَلَالُةِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّلَّالِي اللَّهُ اللَّالِمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّالِي الللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللَّالِي اللّلَا الللَّالِمُ الللَّهُ الللَّالِي الللَّهُ الللَّاللَّاللَّ الل

مثال الحالة الثانية: ﴿إِنْ رَبُّهُ كَانَ بِهِ بَصِيراً ﴾.

٢- صلة الهاء تكون حالة الوصل فقط ولا تكون عند الوقف
 لأنه لا يوقف عليها إلا بالسكون عند الجميع.

٣-يلحق بهاء الكناية في الحكم الهاء في اسم الإشارة للمفردة المؤنثة (هذه) فتوصل بياء لفظية عند عدم مجيء الساكن بعدها وتأخذ حكم المنفصل إذا جاء بعدها الهمز، وتحذف صلتها إذا جاء بعدها ساكن.

القاعدة الرابعة: كلمة ﴿نعمَّا﴾ وأخواها

روي عن قالون في أربع كلمات التقى فيها ساكن مع حرف مشدد وجهان، الأول: الإسكان. والثاني: الاحتلاس أو الإخفاء (١). والكلمات الأربع هي:

١-﴿نعمَّا﴾ من قوله تعالى: ﴿فنعمَّا هي البقرة.

ومن قوله: ﴿إِنَّ الله نعمًا يعظكم به ﴾ بالنساء.

٢- (تعدُّوا) في قوله تعالى: (وقلنا لهم الاتعدُّوا في السبب)
 بالنساء.

٣- ﴿ يُهِدِّي ﴾: في قوله تعالى: ﴿ أُمَّن لا يَهْدِّي ﴾ بيونس.

٤-﴿يخصِّمون﴾: في قوله تعالى: ﴿تَأْخَذُهُم وَهُم يُخْصِّمُونَ﴾ بــ(يس).

⁽۱) **الاختلاس** هنا: عبارة عن خطف الحركة بسرعة بحيث يذهب ثلثسها ويبقسى ثلثاها.

وغني عن البيان أن الحركة في الكلمة الأولى هي الكسرة وفي الثلاثة الباقية هي الفتحة.

-هذا، والوجهان صحيحان ثابتان مقروء بهما لقالون غيير أن المشهور والمقدم في الأداء هو الإسكان. فتعلم، علميني الله وإياك ما لم نَعلَمْ.



القاعدة الخامسة: كلمة ﴿سِيئِ و ﴿سيئت ﴾:

ورد لفظ ﴿سِيء﴾ في قوله تعالى: ﴿ولما جاءت رسلُنا لوطلًا سيء بهم وضاق بهم ذرعاً ﴾ بمود. وفي قوله تعالى: ﴿ولملسا أن جاءت رسلنا لوطاً سيء بهم وضاق بهم ذرعاً ﴾ بالعنكبوت.

- وورد لفظ (سيئت) في قوله تعالى: ((فلما رأوه زلفــــة سِيئَت وجوه الذين كفروا) بسورة الملك.

وفي هذه المواضع الثلاثة -ولا يوجد في القرآن غيرهــــا-روي عن قالون قراءتها بإشمام كسرة السين الضمَّ، وذلك بــأن تحرك السين بحركة مركبة من حركتين: ضمة وكسرة، وجـنهء الضمة هو الأول والأقل، ثم حزء الكسرة وهو الأكثر^(۱). وهذا لا يضبط إلا بالمشافهة والتلقي ككثــــير مــن أحكــام التجويد، فاحرص على ذلك، ولا تبعده عن بالك.



⁽١) الإشمام هنا غير الإشمام الذي سيأتي ذكره في باب الوقف، وذلك أن بينـــهما فروقاً ثلاثة ذكرها الشيخ عبد الفتاح القاضي وهي:

١- أن الإشمام هنا يكون وصلاً ووقفاً أما الإشمام هناك فلا يكون إلا وقفاً.
 ٢-الإشمام هنا في الحرف الأول من الكلمة أما هناك ففي الحرف الأخير.
 ٣-الإشمام هنا يسمع حرفه متحركاً أما هناك فلا يسمع الا الحرف ساكناً.

تـحـريــرات

نذكر في هذا المبحث بعض التحريرات التي ذكرها علماء هذا الفن لبيان ما يجوز مما لا يجوز من أوجه عند احتماع ما فيه أكثر من وجه عند القارئ الواحد، كميم الجمع والمنفسل وباب الهمزات ونحو ذلك.

ونحن إذْ رجّحنا أن لا نخلي هـذه الرسالة مـن هـذه التحريرات، نرى لزاماً علينا تسجيلَ ملاحظتين مهمتين، ينبغي على طالب العلم النّبيه أن يكون على ذُكر منهما، وهو يعيش مع التجويد والقراءات تعلماً وتعليماً.

الأولى: أن الخلاف المذكور في هذا المبحث ليسسس مسن الخلاف الواحب، بل هو من الخلاف الجائز الذي يسع القارئ أن يختار وجهاً واحداً من الوجوه ولا يطالب بالإتيان بها جميعاً ليصح تلقيه.

الثانية: أن الالتزام هذه الحالات ليس بواجب في كل حال، بل يطلب من المرء أثناء التلقي والإقراء لكي لا ينسب إلى القارئ ما لم يقرأ به، أما فيما عدا ذلك فالأمر فيه واسع إن شاء الله، ولا يلزم القارئ بمراعاة ما ذكروه وإن كان أفضل ولا شك أن لم يصرف عما هو أولى منه وهو التدبر وخاصة أثناء تلاوة الورد أو الصلاة أو الاستشهاد ونحو ذلك، بل الذي ينبغي أن يلتزمه هو أن لا يقرأ بوجه لم يرو قط، ولا ريب أن إلزام الناس هذه التحريرات في كل حال تنطع لا يجوز، وإيجاب لما لم يوجبه الشارع، فليحذر المرء من مغبة ذلك، والله العاصم (۱)

⁽۱) هذه المسألة متداخلة مع مسألة التركيب بين القراءات الذي يمنعه كثيرون دون تثبت، والصواب حوازه في غير حالة التلقي والإقراء، وإذا لم يؤد إلى فسلم في الإعراب كما ذكر ابن الجزري في النشر وغيره، وقد فصلتُ القولَ في المسألة في بحث (القراءات القرآنية) الذي سيرى النور قريباً إن شاء الله.

مدّان متصلان

إذا اجتمع مدّان متّصلان أو أكثر، فتنبغي التسوية بينهما؛ الفويق مع الفويق، والتوسط مع التوسط.

مثال: ﴿الذي جعل لكم الأرض فراشاً والسماء بناء وأنول من السماء ماءً ﴾.

(٢)

مدّان منفصلان

إذا اجتمع مدّان منفصلان أو أكثر فتنبغي التسوية بينهما؛ القصر مع القصر، والفويق مع الفويق، والتوسط مع التوسط.

مثال: ﴿يَالَيْهَا الذِّينِ أُوتُوا الكتابِ آمِنُوا بَمَا نَالَّا لَا اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّالَّ اللَّهُ اللللَّا اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّا

مَدّان عارضان أو مدّا لين

إذا اجتمع مدّان عارضان أو مدّا لين فتنبغي التسوية بينهم القصر مع القصر والتوسط مع التوسط والطول مع الطول.

مثال: -فواصل سورة الفاتحة.

-فواصل سورة قريش.

⁽١) سواء تقدم المتصل أم تأخر، والأوجه -كما ترى- أربعة، فإذا اقتصرت على ما في الشاطبية حذفت أوجه الفويق فلا يبقى إلا وجهان، وقس على ذلك.

ل → ميم الجمع (١)	مد مُنفص
> السكون	القصر
> السكون	التوسط
الصلة	القصر
→ الصلة	التوسط
عتم الله على قلوهم وعلى سمعهم وعلى أبصارهم).	مثال: ﴿
ُــُايِها الناس اعبدوا ربكم الذي خلقكم والذين مــن	<u>ال</u>
بلكم».	ق

⁽١) سواء تقدمت الميم على المنفصل أم تأخرت، فالأوجه كلها حائزة ولا يمتنسع منها شيء.

 ل ← مد لين (١)	مد عارض
——→ القصر	القصر
→ القصر	التوسط
> التوسط	التوسط
→ القصر	الطول
→ التوسط	الطول
→ الطول	الطول

مثال: ﴿ لأقطعنَ أيديكم وأرجلكم من خلافٍ ولأصلّبنّكم أَعْدِين. قالوا لا ضَيْرٍ ﴾.

﴿ ذلك الكتاب لا ريب فيه هدى للمتقين ﴾.

⁽١) سواء تقدم العارض أم تأحر.

همزتان مفتوحتان من كلمتين ــــــ مد منفصل

القصر → القصر

التوسط → القصر

التوسط ____ التوسط (١)

مثال: ﴿حتى إذا جا أحدكم الموت...﴾

﴿ ويمسك السما أن تقع على الأرض إلا بإذنه إن الله بالناس لرؤوف رحيم ﴾.

⁽١) فإذا احتمع معهما ميم جمع صارت الأوجه ستة، وهي الثلاثة المذكورة علــــى كل من السكون والصلة.

ومثاله: ﴿قُلُ مَا أَسَالُكُمْ عَلَيْهُ مَنَ أَجُو إِلَّا مَنْ شَا أَنْ يَتَخَذَ إِلَى رَبِّهُ سَبِيلا﴾.

همزتان مضمومتان أو مكسورتان من كلمتين --- منفصل القصر القصر القصر التوسط التوسط التوسط التوسط التوسط التوسط التوسط التوسط مثال: ﴿وَمَا يَنظُر هَوْلاً وَلِياً مُولِدًا وَاحِدَةٌ ﴾

﴿ وليس له من دونه أولياً أولاً في ضلال مبين ﴾.

فائدة:

لقالون في خصوص قوله تعالى: ﴿وَمَا أَبِــرَى نَفْسَــي إِنْ النَفْسُ لِأُمَّارِةَ بِالسُّوءِ إِلا مَا رَحْمَ رَبِي﴾ بيوسف.

خمسة أوجه وهي :

⁽۱) فإذا احتمع معهما ميمُ جمع صارت الأوجه ستة، وهي الثلاثة المذكورة على كل من السكون والصلة. ومثاله: ﴿وعلم ءادم الأسماء كلها ثم عرضهم على الملك مكة إلى قوله ﴿صادقين﴾.

ا-قصر المنفصل → الإبدال والإدغام في (ابالسوء) → (ابالسوء)
 ۲-قصر المنفصل → التسهيل → السوء.
 ۲-التوسط في المنفصل → الإبدال والإدغام.
 ٥- التوسط في المنفصل → التسهيل.
 ١٠- التوسط في المنفصل → المنفصل من حازت كل الوجوه و لا يمتنع منها شيء حازت كل الوجوه و لا يمتنع منها شيء وهي أربعة كما لا يخفي.

مثال: ﴿إنا أنزلنا التورية فيها هدى ونور

لفظ التورية → ميم الجمع

جازت كل الوجوه -وعددها أربعة أيضاً- ولا يمتنــــع منها شيء

مثال: ﴿نَــزَّلُ عَلَيْكُ الْكَتَابِ بَالْحِقَ مُصَدَقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيِــــهُ وأنـــزل التورية والإنجيل﴾ إلى قوله ﴿والله عزيز ذو انتقام﴾.

(11)

لفظ التورية - المد المنفصل حج ميم الجمع

جازت كل الوجوه و لم يمتنع منها شيء، ومجموعها ثمانية لا تخفى على النَّبيه.

مثال: ﴿وقَفَيْنا على آثارهم بعيسى ابن مريم مصدقاً لما بين يعديد من التورية...».

الوقف العارض على ما آخره همزة	
-الفويق والتوسط والطول في المتصل مع السكون فقط.	الهمزة
مثال: ﴿نسوق المآءَ﴾.	المفتوحة
	(۳ أوجه)
-الفويق والتوسط والطول في المتصل مع السكون فقط.	الهمزة
–الفويق والتوسط في المتصل مع الروم .	المكسورة
مِثال: ﴿أَنْوَلَ مِنَ السَّمَاءِ﴾.	(٥ أوجه)
-الفويق والتوسط والطول في المتصل مع السكون و الإشمام.	الهمزة
-الفويق والتوسط في المتصل مع الروم.	المضمومة
مثال: ﴿يغفر لمن يشآءُ﴾.(١)	(۸ أوجه)

عارض للسكون → مد منفصل	مد
القصر في المنفصل مع ثلاثة المتصل مع السكون.	الممزة
الفويق في المنفصل مع الفويق والطول في المتصل مع السكون.	liter .
-التوسط في المنفصل مع التوسط والطول في المتصل مع السكون.	غ(۷ أو
مثال: ﴿ وَلا يحيطون بشيء من علمه إلا بما شآء﴾.	(جع) ا
-القصر في المنفصل مع ثلاثة المتصل مع السكون.	
القصر في المنفصل مع الفويق والتوسط في المتصل مع الروم.	الحمز
الفويق في المنفصل مع الفويق في المتصل مع السكون والروم.	زة المكسورة
الفويق في المنفصل مع الطول في المتصل مع السكون فقط.	ورة (
التوسط في المنفصل مع التوسط في المتصل مع السكون والروم.	- 6 k
التوسط في المنفصل مع الطول في المتصل مع السكون فقط.	" \$
مثال: ﴿وجئنا بك على هؤلآء شهيداً﴾.	

الهمزة المضمومة في الصفحة الموالية

الهمزة المضمومة (١٨ وجها)

-القصر في المنفصل مع الفويق في المتصل أو التوسط وعلـــــى كل منهما السكون والروم والإشمام.

-القصر في المنفصل مع الطول في المتصل مع السكون والإشمام فقط.

-الفويق في المنفصل مع الفويق في المتصل وعليـــه الســـكون والروم والإشمام.

-الفويق في المنفصل مع الطول في المتصل وعليـــه الســـكون والإشمام فقط.

التوسط في المنفصل مع التوسط في المتصل وعليه السكون والروم والإشمام.

-التوسط في المنفصل مع الطول في المتصل وعَليـــه الســـكون والإشمام فقط^(۱).

مثال: ﴿وَإِذَا قَيْلَ لَهُمْ آمَنُوا كُمَا آمَنَ النَّـــاسُ..﴾إلى قولـــه ﴿السَّفَهَآءَ﴾.

⁽١) إذا قرأت بالمشهور فاحذف أوجه الفويق كلها.

الوقف والابتداء

باب الوقف والابتداء باب حليل، اهتم به العلماء وأفرده بعضهم بالتصنيف، وحض الأئمة على تعلمه وتعليمه، وصرمح بعضهم بأنه لا يتأتى لأحد معرفة معاني القرآن ولا استنباط الأدلة الشرعية منه إلا بمعرفة الفواصل ومواضع الوقف ومراتبه.

والمقام هنا لا يحتمل التفصيل، ولذا سأقتصر على المهم منه مع الدعوة إلى لزوم الاهتمام به ومراجعته من المطولات.

أنواع الوقف

□ أولاً: أنواع الوقف بالنظر إلى التعلق اللفظي والمعنوي أربعة :

١ - وقف تام: وهو الوقف على كلام لا تعلق له بما بعده لا لفظاً ولا معنى.

٢- وقف كاف: وهو الوقف على كلام له تعلق بما بعده من جهة المعنى دون اللفظ.

- ٣- وقف حسن: وهو الوقف على كلام له تعلق بما بعده
 لفظاً ومعنى ولكن الوقف عليه يؤدي معسنى صحيحاً في
 نفسه.
- ٤ وقف قبيح: هو الوقف على ماله تعلق بما بعده لفظاً ومعنى، ولا يؤدي معنى صحيحاً أولا يفهم.
- □ ثانياً: أنواع الوقف بالنظر إلى ما يوقف به من سكون أو إبدال ونحوها:
- ١- الوقف بالسكون: ويكون عند الوقف على حرف في آخر الكلمة، متحرك بأي حركة، مشدد أو غير مشدد، منون أو غير منون، إلا المنون المنصوب، فيوق في عليه بالإبدال، ويمد مداً طبيعياً، ويسمى: مد العوض، كما سبق.
- ٧- الوقف بالبدل: ويكون عند الوقف على المنون المنصوب كما ذكرنا، فيبدل حرف مد، ولا يزاد فيه على الحركتين، وعند الوقف على تاء التأنيث المتصلة بالأسماء نحو (الجنة) فتبدل هاء الله التي رسمت تاء فيوقف عليها بالتاء مراعاة للرسم.

٣- الوقف بالحذف: ويكون فيما يلى:

أ- المنون المرفوع والمجرور، يحذف تنوينه ويوقـــف عليــه بالسكون.

ب- ميم الجمع، يوقف عليها بحذف صلة ما يوصل منها.
 ج-هاء الضمير، يوقف عليها بحذف صلة ما يوصل منها.

د- الياءات الزوائد التي تزاد في الوصل، تحذف عند الوقف.

- الوقف بالروم: ويكون في المرفوع والمحرور من المعربات وفي المضموم والمكسور من المبنيات، ولا يجوز في المنصوب والمفتوح.
- الوقف بالإشمام (1): ويكون في المضموم من المبنيات،
 والمرفوع من المعربات فقط، ولا يكون في هاء التأنيث
 والشكل العارض، ولا في ميم الجمع ولا هاء الضمير.

⁽١) انظر تعريف كل من الروم والإشمام ص كم كم

□ ثالثاً: أنواع الوقف بالنظر إلى الباعث عليه:

١- وقف اختياري

وهو الذي يقصده القارئ باحتياره ومن غير عروض سبب خارجي.

٧- وقف اختباري

هو الوقف الذي يطلب من القارئ بقصد امتحانه في كيفية الوقف على الكلمة، ويلحق به ما يتعمده المعلم لتعليم من يتعلم.

٣- وقف اضطراري

هو الوقف عند ضيق النفس ونحوه، كعجز أو نسيان.

٤ - وقف انتظاري

وهذا لمن يجمع القراءات فيقف عند كلمة ليعطف عليها أوجها أحرى من وجوه القراءات.

مواضع الوقف وأماكنها ليست مسائل متفقاً عليها وتختلف أنظار العلماء فيها، ولذا فالأمر فيها واسع إن شاء الله. وقد اعتمدت كل لجنة من لجان تدقيق المصاحف اصطلاحات معينة للإشارة إلى مواضع الوقف وأنواعه، وغالباً ما تكتب دلالاقها لأوراق الملحقة بالمصحف في آخره.

وأغلب مصاحف المغاربة – ومنها مصحف الجماهيرية الليبية – اعتمدت الأوقاف الهبطية (نسبة إلى أبي عبد الله محمد بن أبي جمعة الهبطي السماني المتوفى ٩٣٠هه التي حرى عليها العمل بالمغرب ويشار إليها بحرف (ص) ومع ذلك فهي ليست ملزمة بحيث لا يسع الإنسان مخالفتها، وقد خالفتها بعض اللجان في الأزهر والسعودية، عند تدقيق وطباعة بعض المصاحف على رواية ورش، والحق أنَّ الأمر دائر مع التعلق اللفظي والمعنوي كما ذكرنا، وقد استحب بعضهم تعمد الوقض على رؤوس الآي استناناً وبعضهم استثنى من ذلك ما كان تعلقه بما بعده شديداً والمسألة مبسوطة في المطوّلات والعبرة بحسن الفهم عن الله وإتقلن التدبر لكلام الله. وما جعل الله على الناس في الدين من حرج.

تلخيص:

	أنواع الوقف	
بالنظر إلى	بالنظر إلى	بالنظر إلى التعلق
الباعث عليه	ما يوقف به	اللفظي والمعنوي
وقف اختياري	الوقف بالسكون	تام
وقف اختباري	الوقف بالبدل	ناقص
وقف اضطراري	الوقف بالحذف	حسن
وقف انتظاري	الوقف بالروم	قبيح
*	الوقف بالإشمام	*

<



الخاتمة

بعد هذا المشوار الذي قضيناه مع قالون وروايته التي وصلنا إليها من طريق أبي نشيط، ملّخصين لك ما تناثر في المطولات ومبينين لك ما أجمل في المختصرات، نضع القلم -دون كلل أو ملل- إيثاراً لمسلك عبَّر عنه بعض مشايخنا ممن سسبقنا إلى رحمة الله(١) بقوله: (قليل يَقر خير من كثير يفسر)، وإن كنا نرى أن أصول رواية قالون، التي خصصنا لها هذه الرسالة لا تحتمل أكثر من هذا إلا بالوقوع في الإطناب أو التكرار أو ذكر ما ليس منها، ونحو ذلك.

ولا شك أنك -بعد صبرك على مطالعة هـذا الكتـاب-أدركت سر تسميته (المختصر الجامع لأصول روايـة قـالون عن نافع)، فإن لم تدرك ذلك، فدونـك المطـولات، بـل والمختصرات أيضاً، وستصل -إن شاء الله- إلى أن الاسم على المسمّى. ولست هذا أدعي الاستقصاء والكمال، فلا يدعـي

⁽¹⁾ هو الشيخ حسين بدران رحمه الله تعالى.

ذلك إلا جاهل بقصوره،ومغرور بكلمات من العلم يلوكها لسانه، أو يخطّها قلمُه، وإنما قلت ما أعتقد، وأفصحت عـــن الطريق الذي سلكت.

هذا، ولا أضع القلم، بل ولا ينبغي أن أضعه، حتى أذكره أن هناك مباحث كان في النفس ميل لأن أزيّن بها الكتاب، كآداب التلاوة، وعلم رسم القرآن، ومباحث مخارج الحوف وصفاتها، ونحو ذلك، ولكن حال دون ذلك أن المحل لا يحتملها، وأن ذلك لا يعدمه كُلُّ من يطلبه بأيسر طريق وأقصر سبيل.

والله يقول الحق وهو يهدي السبيل.

و آخر دعوانا أن الحمد لله رب العالمين.

دمشق ۱۳ شعبان ۱٤۱۹هـ ۲ / ۱۲ / ۱۹۹۸

فهرس موضوعات الكتاب

۲	مقدمة
٤	ترجمة الإمام نافع
٦	ترجمة الإمام قالون ترجمة الإمام قالون
٧	تعريف التجويد
٧	غايته وفضله عايته عايته على عادة المستعدد المستعدد المستعدد المستعدد المستعدد المستعدد المستعدد المستعدد
٨	حكمه
11	مراتب التلاوةمراتب التلاوة
11	أحكام الاستعاذة
1 7	أحكام البسملة
۱۷	أحكام النون الساكنة والتنوين
۲.	أحكام الميم الساكنة
44	إدغام المتماثلين إدغام المتماثلين
24	إدغام المتجانسين
40	إدغام المتقاربين
44	التفخيم والترقيق الله التفخيم والترقيق المستمالين المستمالين المستمالين المستمالين المستمالين المستمالين
44	الألف اللينة
27	اللام اللام
۳.	الواء الواء

4 £	ياءات الإضافة
٣٧	المدود
٤٦	الفتح والإمالة الفتح والإمالة
٤٨	أحكام الهمز
٤٩	الهمز المفرد
٥٥	نقل حركة الهمزة إلى الساكن قبلها
٥٧	الهمز المزدوج في كلمة واحدة
۲,	الاستفهام المكرر
78	الهمز المزدوج من كلمتين
77	قواعد متفرقة
14	القاعدة الأولى: التقاء ساكنين من كلمتين
٦٨	القاعدة الثانية: أحكام ميم الجمع
٧٠	القاعدة الثالثة: أحكام هاء الكناية
٧٤	القاعدة الرابعة: كلمة (نعما) وأخواتما
٧٦	القاعدة الخامسة: كلمة (سيء) و(سيئت)
٧٨	تحويرات
91	الوقف والابتداء البيداء
41/	7714.1

تهرس الجداول والتلخيصات

19	١-أحكام النون الساكنة والتنوين
	٧-أحكام الميم الساكنة
۲۲.	٣-إدغام المتماثلين والمتجانسين والمتقاربين
	﴾ –التفخيم والترقيق
49	٥- الأحرف التي تفخم وترقق
٣٣	٣-أحكام الراء
٤٥	٧-المدود
٥٩.	٨–الهمز المزدوج من كلمة واحدة
	9– الهمزتان المتفقتان في الحركة
٦٥.	• ١ –الهمزتان المختلفتان في الحركة
	١١- التحويوات ٨٠-
	٢ - أنواع الوقف





القـول الأجلـى في كـون البسملـة من القـرآن أو لا

تاليـــف إبراهيـــم المارغني (شيخ قرّاء الزيتونة في زمانه)

تعليـــق عبد الحليم بن محمد الهادي قابه

(سيصدر قريباً إن شاء الله)

رسالة في المقدم أداء (تتمة لغيث النفع)

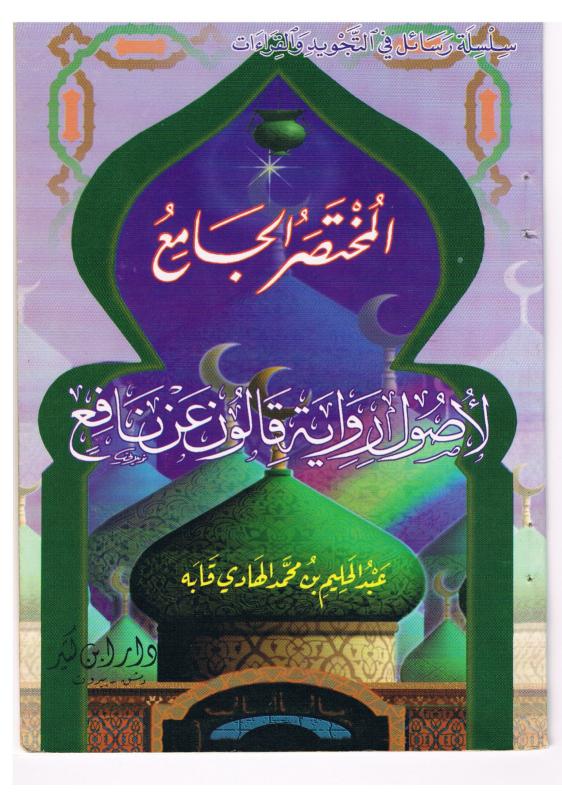
للشيخ المقرئ محمد بن علي بن يالوشة الشريف مع

توضيحات وتتمة لحفيد المؤلف الشيخ عبد الواحد بن إبراهيم المارغني تعليق

سمير بن عبد النور جاب الله

g

عبد الحليم بن محمد الهادي قابة



• حث الإسلام على قراءة القرآن ، وجعله أفضل الأذكار ولا ريب أن القرآن لا يُقرأ إلا وَفْق قراءة من قراءاته الثابتة، ومن هذه القراءات المتواترة قراءة قالون عن نافع ، وقد جَمَعتْ لك هذه الرسالة أصول هذه الرواية بشكل مختصر ومرتب مع الاستيعاب والاستقصاء.

• وقد عرضها المؤلف بأسلوب سهل ورصين جمع بين التأصيل والمعاصرة، وهي اللّبنة الثانية في صرح هذه السلسلة التي تصدرها الدار تباعاً إن شاء الله.



بيروت - ص . ب ١١٣/ ١١٣